

ち ぐ ぐ ち

市報

お知らせ 1

講座

7

図書

10

文化

10

イベント

12

子育て

14

健康

15

http://www.city.yamaguchi.lg.jp/
http://www.city.yamaguchi.lg.jp/keitai/index.html
koho@city.yamaguchi.lg.jp



おいでませ!山口国体
あと 351 日
おいでませ!山口大会
あと 372 日



市内では、親子および世代間の交流等により、児童福祉の向上に取り組む母親クラブが活動しています。「親子ふれあいジャンボリー」は、この母親クラブの連絡協議会が、親子で1日を楽しんで過ごしてもらうことはもちろん、参加した方々に交流を深めてもらうため、一丸となって企画、運営を行うイベントです。昨年は、インフルエンザの流行で中止となってしまいましたが、今年は開催に向けて準備を進めています。

当日は、おいでませー山口国体・山口大会マスケットキャラクター「ちよるる」も応援に駆けつけます。この機会に親子のきずなを深めてみませんか? ※屋内用の靴を忘れずに持ってきてください。



前回の様子

親子のきずなが深まる 手作りのイベントです

●主な内容

◆ちよると踊ろう!
(10時30分～11時)
みんなで一緒に楽しく「ちよるるダンス」を踊りましょう。



◆ドッジボール大会 (11時から)
・幼稚園・保育園の部
・小学校低学年の部 (1～2年生)
・小学校中学年の部 (3～4年生)
・一般の部 (小学5年生以上)
恒例の人気企画です。
※参加申込は締切

◆エコのコーナー (10時30分から)
「とめ麻呂くんと遊ぼう!」「自分で電気を作ってみよう!」「エコかるたに挑戦!」など
(温暖化とめるっちゃネットワークやまぐち主催)



◆子ども縁日
焼きそば、綿がし、おむすび、くじ遊び、スーパーボールすくいなど

◆遊休品バザー

◆もち・アメまき
(ドッジボール大会表彰式終了後)

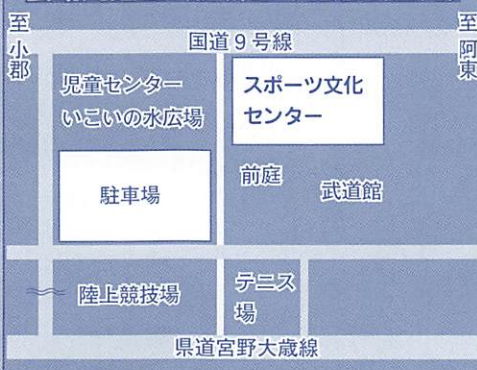
◆子ども企画の遊びのコーナー
作って遊べる折り紙等、子どもたちが企画した遊びが楽しめます。

◆ゲーム大会 (スタンプラリー形式)
手作りのいろいろなゲームに挑戦し、スタンプを集めよう!

◆手作り・遊びコーナー
工作、お手玉、けん玉、ボールプールなど
※いずれも10時30分から

◆絵画展 (終日、表彰式は9時50分から)
「夏の思い出」をテーマに、市内の年長児が描いた絵を多数展示します。

会場周辺図 (維新百年記念公園内)



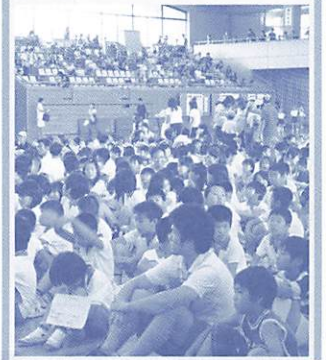
第18回みんなおいでよ!親子ふれあいジャンボリー

◆日時 10月23日(土) 9時50分～15時

◆場所 山口県スポーツ文化センター

「やまぐちのみんな!元気に遊ぼう!」がスローガンの親子で楽しめるイベントです。「ご家族そろって遊びに来てください。」

問い合わせ 市子ども家庭課(☎083・934・2797)



お知らせ

平成22年分保険料納付額 証明書を郵送します

所得税などの申告にご利用ください。

【国民健康保険料】

■発送日 10月22日(金)

※9月2日以降に加入届を提出した世帯には、証明書を発送しません。必要な方はご連絡ください。

【介護保険料・後期高齢者医療保険料】

■発送時期 平成23年1月下旬

※事前に必要な方は、ご連絡ください。

◆いずれも

■市収入納課 (☎0833・934・2739)、各総合支所総合サービス課

国勢調査調査票の 回収にご協力を

調査票は「調査員への提出」のほか、郵送提出ができます。調査票の提出がお済みでない場合は、調査票にご記入の上、調査票に同封の「郵便提出用封筒」に入れ、郵便ポストに投函してください。

※調査票が届いていない場合は、ご連絡ください。

■北部：国勢調査市実施本部第一事務局 (☎0833・934・2748)、南部：第二事務局 (☎083・973・2451)

「山口市総合時刻表10月改訂版」を作成しました

市公共交通委員会では、公共交通機関の利用を促進するため、JR、路線バス、コミュニティバスの運行状況を把握できる「山口市総合時刻表」を作成しています。このたび市内を運行するバスの秋のダイヤ改正を反映した「山口市総合時刻表平成22年10月1日改訂版」を作成しました。ぜひご活用ください。

■設置場所 各総合支所、各地域交流センター、公共施設等

■市公共交通委員会事務局 (市交通政策課内 ☎0833・934・2720)

● 山口総合支所	〒753-8650	龜山町2-1	☎0833-922-4111
● 小郡総合支所	〒754-8511	小郡下郷609-1	☎0833-973-2411
● 秋穂総合支所	〒754-1192	秋穂東6570	☎0833-984-2121
● 阿知須総合支所	〒754-1292	阿知須2743	☎0836-65-4111
● 徳地総合支所	〒747-0292	徳地堀1744	☎0835-52-1112
● 阿東総合支所	〒759-1512	阿東徳佐中341-2	☎0833-956-0111

住民異動届について

住所を変更したとき、または世帯に変更があったときには、必ず届出をしましょう。正しく届出がされなかった場合、必要な各種行政サービスが受けられないことがあります。

- 届出期間 異動があった日から14日以内(転出の場合は、異動日の1カ月前から受付可)
- 届出人 本人、世帯主、または代理人
※代理人の場合は、本人の委任状が必要です。(配偶者、直系親族を除く)
- 届出に必要なもの
 - ・本人確認ができる証明書(運転免許証、健康保険証など)
 - ・転入の場合は、前住所地で発行された転出証明書
 - ・印鑑(届出人が代理人の場合)

【問い合わせ】

市市民課 (☎083-934-2771)
各総合支所総合サービス課

- ▷小郡 (☎083-973-8134)
- ▷秋穂 (☎083-984-8022)
- ▷阿知須 (☎0836-65-4113)
- ▷徳地 (☎0835-52-1113)
- ▷阿東 (☎083-956-0794)

母子家庭・寡婦への 貸付制度

申請方法等、詳しくはお問い合わせください。なお、申請期限があるため、早めにご相談ください。

■対象 来春、高校・大学・専門学校・専修学校へ進学または就職する児童を養育中の母子家庭の方および寡婦

■資金の種類
・就学支度資金…入学または修業施設

へ入所するための入学金などの費用
・修学資金…授業料や書籍代等、修学するための費用
・修業資金…就職するために必要な知識技能を修得するための費用

※修業資金には、自動車免許の取得のための資金もあります。(高校3年在学中で就職希望の児童が対象)

・就職支度資金…中・高校卒業後、就職するために必要な費用

■市子ども家庭課 (山口総合支所 ☎0833・934・29660)

新山口駅ターミナルパーク(TP)整備にかかる 都市計画説明会・公聴会の開催

小郡都市計画道路「中領小郡駅線」、「南北駅広線」の変更、および小郡都市計画通路「新山口駅南北自由通路」の決定について、説明会・公聴会を開催します。

都市計画素案の閲覧

- 期間 10月15日(金)～11月10日(水)
(ただし土・日・祝日を除く)
- 時間 8時30分～17時15分
- 場所 山口総合支所2階 市都市計画課
小郡総合支所2階 市TP整備部建設課

説明会 素案の説明や計画の概要説明等を行います。
4回同じ内容で開催します。

回	期日	時間	場所
1	10/24(日)	14時から	小郡地域交流センター 2階 講座室
2	10/25(月)	14時から 19時から	
3	10/26(火)	19時から	湯田地域交流センター 2階 なんでも学習ホール

公聴会 公聴会で意見を述べるには、事前に公述書の提出が必要です。提出がない場合は、公聴会を開催しませんので、ご了承ください。

- 日時 11月10日(水) 14時から
- 場所 小郡地域交流センター2階 講座室
- 公述書の提出方法 11月4日(木・必着)までに、所定の様式に必要な事項を明記の上、直接または郵送で市TP整備部建設課までご提出ください。
※所定の様式については、お問い合わせください。

■問い合わせ 市TP整備部建設課 (☎ 083-973-2440)

指定管理者募集の お知らせ

- 施設の名称 国民宿舍秋穂荘
- 指定期間 平成23年4月1日～平成26年3月31日(3年間)
- 要項・仕様書の配付
市観光課(山口総合支所)で配付中、市ホームページ(表紙参照)にも掲載中

- 受付期間 10月20日(水)～11月10日(水)
- 現地説明会 10月20日(水)
- 市観光課 (☎083-973-2810)

「市男女共同参画推進会議」の委員を募集します

市では「認めあい 支えあい」ともに夢拓くまちやまぐち」を基本理念として男女共同参画社会の実現に取り組み、市男女共同参画推進会議の委員を募集します。

- 任期 12月(予定)～平成24年11月末日の2年間
- 対象 任期中の会議(年数回、平日の日中2時間程度)に出席可能であり、応募時点で本市の審議会等の委員でない、20歳以上の市民2人程度
※作文で選考

女性のための悩みごと 相談会(無料)

女性カウンセラーが問題の解決に向けて一緒に考え、気持ちの整理のお手伝いをします。また、必要に応じて専門の機関や窓口を紹介いたします。

- 日時 11月12日・25日、12月10日・24日、平成23年1月7日・21日、2月4日・25日、3月11日・24日(原則金曜、11月25日、3月24日は木曜)の13時30分～16時30分
- 対象 市内在住・在勤者
- 申込 面談希望日前日までに、市男女共同参画センター(市民会館事務所2階☎083・934・2841)

営農組織等の研修会 開催を応援します

集落営農組織等の経営能力を高めるため、農業経営技術を修得する研修会の開催等の計画案を募集します。応募いただいた計画案は、審査委員

会で審査し、選定された組織には、その研修に要した費用の一部を補助します。まずは、お問い合わせください。
「アグリ」の夢サポート研修事業計画

- 募集期間 10月29日(金)まで
- 募集対象組織 市内の農業生産法人、集落営農組織など
- 研修計画等の内容
 - ・特定農業団体、特定農業法人の設立
 - ・栽培技術等の農業生産技術
 - ・経理等の経営管理
 - ・商品、販路開発等の販売促進など
- 補助金額 補助対象経費の3分の2以内の額(上限10万円)
- 申込 市農業振興課(山口総合支所☎083・934・2816)

特産品試作品化・商品 化事業者募集

山口の特産品の新たな可能性を広げるため行った特産品アイデア募集の平成21年度入賞作品を試作品化・商品化する事業者を募集します。また、研究開発に掛かる費用を支援します。

- 対象 市内に事業所のある各種組合、中小企業者、個人事業者で採択後、山口市物産事業者連絡協議会に加入できる方
- 詳細は、お問い合わせください。
- 申込 11月19日(金)までに、備え付けの申請書に必要な事項を記入の上、市商工振興課(山口総合支所☎083・934・2719)

市公共施設予約サービスのご利用案内

市ホームページ(表紙参照)および携帯サイト「市公共施設予約サービス」では、公共施設の空き状況照会や仮予約の申し込みができます。(通信費は別途実費) ■問い合わせ 市情報管理課 (☎083-934-2755)



お知らせ

第4回「わが家の山口しつちよる鍋コンテスト」レシピ募集!

山口市でとれる四季折々の豊富な食材を利用した山口名物料理「山口しつちよる鍋」。ご家庭で手軽に作れる、地元食材をふんだんに使用した、わが家自慢の鍋料理レシピをふるってご応募ください。

■対象 市内在住・在勤・在学者

■応募条件 ひとり1点までの応募で、次の条件を満たすこと。①地元食材で創作した団子が入っていること。②材料は優先的に地元山口市産を使用すること。③家庭料理として手軽に作れること。

※鍋のだし汁は自由

■審査・表彰 書類審査、実食審査を経て、入賞者には、賞状と副賞(商工会議所共通商品券)を授与

■申込 11月12日(金)までに、山口名物料理創出推進会議事務局(山口商工会議所内 ☎083-92652000)

市民活動支援センター 管理運営団体募集説明会

平成23年度の市民活動支援センター管理運営業務を委託するNPO法人(取得予定を含む)を募集するに当たり説明会を開催します。

【説明会】

■問い合わせ

市農業委員会事務局
(☎083-934-2882)

農地を 所有している方へ -農地の転用について-

農地を転用するときは、自己所有地であっても、**農業委員会の許可が必要**です

転用を計画したら、工事着工前に農業委員会までご相談ください。

違反転用には、以下の罰則があります。

違反転用	3年以下の懲役または
違反転用における 原状回復命令違反	300万円以下の罰金 (法人は1億円以下の罰金)

農地パトロールを行い、違反転用と農地の利用状況を調査します

地区の農業委員が地域を巡回して調査します。

■調査期間

10月15日(金)～12月14日(火)(2カ月間)

■調査対象

- ・違反転用された農地
- ・維持管理(草刈り等)がなされていない雑草が繁茂している農地

※市町合併で調査対象地域が拡大していますので、調査は周辺農業に及ぼす影響が高い地域から順次実施します。

山口市民対象の 無料法律相談会

日常生活での法律問題について、多くの方に解決の糸口を得てもらおうと、相談内容は初めてのものに限りま

す。登記・契約関係等の詳しい書類があれば、持参してください。

■期日 10月27日(水)

■受付時間 13時～13時30分(定員になり次第終了します)

■場所 市男女共同参画センター(市民会館事務所2階)

■対象 市民20人(先着順予約不可)

■申込 市広報広聴課
(☎083-934-20004)

■委託概要
施設概要 市民による公益的な活動を推進するための拠点施設(愛称さばらんで)

■日時 10月27日(水) 18時から
■場所 山口総合支所第2会議室
■参加申込期限 10月25日(月)

■委託期間 平成23年4月1日から平成24年3月31日までの間

■業務内容 施設管理業務、相談業務、事務局支援・人材養成業務、普及・啓発および情報収集・提供業務、ネットワークおよび連絡調整業務ほか

■設置場所 道場前二丁目2-19
※詳しい内容は、市ホームページ(表紙参照)に掲載しています。

■申込 市協働推進課
(☎083-934-27700)

全国手造りコロッケコンクール金賞受賞のコロッケです!

広告

昭ちゃんコロッケ「おいしさの理由」

昭ちゃんコロッケは、国内産牛肉、じゃがいも、たまねぎを主材料に徹底して素材と味にこだわっています。また、数種類の油脂をブレンドした揚げ油で揚げることで香りとコクが増し、材料の持ち味を最大限に引き出しています。

山口で生まれた
日本一のコロッケを、
是非一度
ご賞味ください!



昭ちゃんコロッケ株式会社

本店:〒753-0084 山口市銭湯小路15番 TEL:083-922-1005 FAX:083-925-5870
壱小路店:〒753-0035 山口市上壱小路106 TEL:083-922-8044

HP近日リニューアル!

<http://www.shouchan.com/>

昭ちゃんコロッケ

検索

宿泊もできる田舎暮らし体験施設

11月27日(土)オープン予定

「嘉村儀多生家」の整備を進めています

■問い合わせ 市文化政策課
(☎083-934-2717)

昭和初期に活躍した小説家「嘉村儀多」の生家は、儀多作品に登場する仁保の原風景を身近に感じることができる仁保地域の貴重な文化資源です。

市では、築後130年を経たこの風格ある茅葺き屋根の生家とその周辺の地域資源を生かし、嘉村儀多の功績を広く知ってもらうとともに、都市と農村の交流を通じた地域活性化を目指し、現在整備を進めています。



この施設は、小説家の生家でありながら、囲炉裏やかまど、五右衛門風呂などを有する宿泊可能な昔懐かしい古民家です。彼の作品に登場する生家周辺の文学散策や周辺環境を生かした自然体験、農業体験等を、地域の方々と交流しながら楽しんでいただけます。



かむらいただ 嘉村儀多

明治30年(1897)に地主の長男として生まれ、昭和8年(1933)に35歳の短い生涯を閉じた。私小説の極北と評され、昭和初年代の文壇で新進作家として特異な地位を築いていた。作品には、処女作「業苦」や「崖の下」「途上」「一日」などがあり、格調の高い文体で独自の作風を打ち立てた。

嘉村儀多生家の愛称募集!

■募集内容 「嘉村儀多生家」の愛称

■愛称の条件

- ①小説家 嘉村儀多のイメージを損なうものでないこと
- ②自作かつ未発表のものであること
- ③第三者の権利を侵害するものでないこと

■応募資格 市内外を問わず、どなたでもご応募いただけます。

■応募方法 応募用紙1枚につき1点とさせていただきます。一人、何枚応募されても結構です。

■締切 10月25日(月)17時15分まで

※郵送は当日必着。FAX、インターネットは当日17時15分受信分まで

■賞 採用した愛称の応募者(1名)には、表彰状と、副賞として図書カード(5000円分)、嘉村儀多生家家族宿泊券および地元仁保地域の特産品セットを贈呈します。

■発表 11月中旬に、市ホームページにて発表します。

■表彰 11月27日(土)開催予定の施設オープニングセレモニーにおいて表彰します。

【申し込み】

直接、郵送、FAXで、市文化政策課(山口総合支所)
☎083-934-2717 FAX 083-934-2670

※市ホームページ(表紙参照)からも応募可能



新 | 発表 | 市内初アルファブランド始動!!

都心「山高通り」。

いよいよ スカイモデルルーム 眺望見学会開催!!



好評分譲中

■建築概要 ●名称/アルファステイツ山口中央 ●所在地/山口県山口市中央4丁目9-25 ●交通/防長バス「商工会館前」徒歩2分 ●総戸数/45戸(管理事務室除く) ●販売戸数/29戸 ●販売価格(税込)/1,780万円~2,830万円 ●最多販売価格帯/2,100万円台(8戸) ●間取り/2LDK+S(5戸)・3LDK(18戸)・4LDK(6戸) ●専有面積/65.30㎡~81.78㎡ ●バルコニー面積/11.14㎡~27.02㎡ ●アルコーブ面積/2.79㎡~3.87㎡ ●ポーチ面積/7.41㎡~10.21㎡ ●敷地面積/1,125.79㎡ ●建築面積/554.58㎡ ●建築延床面積/3,870.98㎡ ●構造・規模/RC造10階建 ●建築確認番号/第ER109015876号(平成21年7月30日付) ●地目/宅地 ●用途地域/近隣商業地域 ●法定建ぺい率/80% ●法定容積率/300% ●管理費(月額)/9,000円~11,300円 ●修繕積立金(月額)/3,100円~3,800円 ●修繕積立基金(購入時一括)/294,000円~368,000円 ●駐車場/24台 ●駐車場使用料/8,000円~12,000円 ●ミニバイク置場/18台 ●自転車置場/52台 ●完成/平成22年7月済 ●入居/即 ●売主/穴吹興産株式会社 ●設計・監理/株式会社アトリエ・ユニー ●施工/新光産業株式会社 ●敷地所有者/穴吹興産株式会社 ●分譲後の権利形態/土地:建物専有割合による共有、建物:(専有部分)区分所有権、(共用部分)建物専有割合による共有 ●管理形態/管理組合方式により管理組合と太平ビルサービス株式会社との間で、管理委託契約を締結していただきます。 ●設計図書閲覧場所/穴吹興産株式会社山口営業所 ●手付金等保証機関/西日本住宅産業信用保証株式会社 ●広告有効期限/平成22年10月末日 [九公取指109]

10/31まで マックレポート1,000冊プレゼント!!

モデルルームご見学キャンペーン実施中!!

山高通り 検索

物件の詳細情報はこちらへ

※ご来場頂き、アンケートにお答え頂いた方に限ります。※他キャンペーンとの併用はできません。※一家族に一回限りです。

【市報やまぐち】を見た! とお伝えください!

※市報のCGは別途に届く仕組みでの実施とは異なります。人にときめき、街にあらたさを

あなぶき興産

anabuki

宅地建物取引業免許 国土交通大臣(7)3300号

お問い合わせ ☎0120-012-532

山口県山口市中央4丁目2841番3 営業時間/10:00~19:00 TEL/083-934-9920 FAX/083-920-4588 定休日/水曜日

市消費生活センターからの おたより

2010

No. 2

■問い合わせ 市消費生活センター
(☎ 083-934-7171) 平日 8時30分～17時
※年末年始および祝日は除く

消費生活相談事例

市職員を装った訪問販売にご注意を！

相談

「市の衛生課から依頼を受けて下水道の点検に来た。」と業者が自宅に来た。マンホールを開けて「清掃が必要。費用は8,000円。」と言われ、不審に思ったので断ると、かなりしつこい勧誘を受けた。

回答

市内で実際にあった事例です。市の委託業者であるかのように装って、強引に点検や清掃等を行い、高額な代金を請求します。市では、みなさんからの依頼や承諾がない限り、訪問による点検や清掃等は、一切行いません。不審に思ったら身分証明書の提示を求めて身元を確認し、必要がない場合は、きっぱりと断ってください。訪問販売による給水管の清掃等に関するトラブルが増えていますので、ご注意ください。

アドバイス

契約をして困ったとき、契約書を受け取った日から8日以内なら、クーリングオフができます。また、勧誘方法に問題があった場合等は、8日を過ぎても契約を取り消せることがありますので、センターへご相談ください。

ついて 野生鳥獣の捕獲禁止に

野生鳥獣（鳥類およびほ乳類）の捕獲および鳥類の卵の採取は「鳥獣の保護及び狩猟の適正化に関する法律」（以下「鳥獣保護法」）により原則禁止されています。そのため、違法に野生鳥獣を捕獲または飼育した場合は、法律により厳しい罰則がありますので、ご注意ください。なお、次のものは鳥獣保護法の対象外です。

- ①家畜、家禽、ペット（イヌ、ネコ等）
- ②ドブネズミ、クマネズミ、ハツカネズミ

※ただし、狩猟や許可に基づく捕獲行為、農林業の被害防止を目的とするネズミ、モグラの捕獲は規制の対象外となります。

☎市環境保全課

(☎083・941・2180)

クマの出没にご注意ください

秋になるとクマは、冬眠準備のためにエサを求めて活発に活動し、人里に頻繁に出没することがあり、市内でもクマの目撃情報が多数寄せられています。

宮野・小郡 地域の一部

住居表示実施に伴う町名・字の区域の新設等に関する案を公示しています

市では、宮野・小郡地域の一部で「住居表示」を実施するため、町名と字の区域の新設案（左図）を10月6日から各総合支所・地域交流センターで公示しています。

この案に異議がある場合は、公示の日の翌日から30日を経過する日（11月5日（金））までに、50人以上の連署

に理由を付して案に対する変更の請求をすることができます。

詳しくは、お問い合わせください。
■変更の請求ができる方 対象区域に住所を有し、市議会の議員および市長の選挙権を有する方

■問い合わせ 市生活安全課

(☎083・934・2080)



【宮野地域】緑ヶ丘、平野一丁目



【宮野地域】七尾台



【小郡地域】小郡金堀町



【宮野地域】青葉台

人身事故や農作物への被害防止のため、次の点に気を付けてください。また、野生のクマを確認された場合は、お知らせください。

【目ごろから気を付けること】

- エサとなるものを屋外に置かない（人里での食料の味を覚えさせない）
- ・生ごみは決められた時間と場所に出すようにし、畑に放置したり、安易に屋外に置かないようにしましょう。
- ・家庭果樹園の果実は早めに収穫するようにしましょう。
- ・山中等にあるお墓のお供え物は持ち帰りましょう。

■クマに人間の存在を知らせる

- ・山に入る際には、鈴やラジオ等により適度な音を発生させながら、なるべく複数で一緒に行動しましょう。
- ④市環境保全課（☎083・941・2180）▽徳地（市林業振興課☎0835・52・1116）▽阿東（市阿東農林振興事務所☎083・956・0987）

第6回山口田園朝市フリーマーケット出店募集

恒例の田園朝市フリーマーケットの出店者を募集します。

■日時 12月26日（日） 8時～14時
（雨天決行）

■場所 山口南総合センター駐車場（名田島1-218-1）

■募集区画 2000区画（先着順）

■出店料金 1区画2000円
■申込締切 12月8日（水）まで
■ボランティアスタッフ募集
田園朝市の企画運営ボランティアスタッフを募集します。

④田園朝市フリーマーケット実行委員会事務局（山口南総合センター内☎083・972・8333）

山口市家庭婦人バレーボール大会参加者募集

■日時 11月14日（日） 8時30分から（8時15分から受け付け）

■場所 やまぐちリフレッシュパーク（大内長野1-07）

■競技 9人制競技規則による、2ブロックに分かれてのトーナメント制（変更の場合有 相互審判制）

■対象 市内在住の家庭婦人で編成されたチーム24組（先着順）
※監督・コーチ・マネージャーは男性可

■参加費 1チーム3000円（山口市バレーボール協会登録チームは、2000円）
※当日、受付にて徴収

④11月5日（金、必着）までに、郵送、FAXで、所定の申込用紙に必要事項を明記の上、山口市家庭婦人バレーボール連盟 椎木さん（〒753・0074 中央五丁目15・15 ☎0833・9233・21906）

※申込用紙は、市生涯学習・スポーツ振興課（山口総合支所）に備え付けて



エコドライブ講習会

エコドライブを実践すると、15%程度の燃費向上が図れるといわれています。家庭や職場を代表し、環境にも家

計にもやさしい運転方法を習得してみませんか。（日本自動車連盟共催）

■日時 11月15日（月） 13時～17時（12時50分集合）

■場所 山口県総合自動車学校（大内御堀1300）

■内容 インストラクターによる実技指導および座学講習

■定員 15人（先着順）

■参加費 無料

④10月29日（金）までに、市環境保全課（☎083・941・2181）

山口市 いきいき みどりの生活通り 生け垣補助について

植物の植え替えに適した季節になりました。ぜひこの制度をご利用ください。

【みどりの生活通り補助金制度】

■補助対象

1. 都市計画区域内の下記道路に面して設置する生け垣
 - ①建築協定区域・緑地協定区域・地区計画の区域・景観形成地区の幅員4m以上の道路
 - ②幅員4m以上の通学路
 - ③幅員4m未満の道路で拡幅されるもの
2. 工作物の撤去
 - ・前記①・②に生け垣を設置するための工作物撤去
 - ・狭い道路を拡幅するための工作物撤去・移転
 - ・特に必要があると認める道路に面する部分の工作物撤去

■生け垣の要件

- ・樹木は支柱に結束し、長さ5m以上、高さ0.9m以上で、間隔は1mにつき3本以上であること。
- ・5年間以上活用できること。
- ・樹種・植栽場所が適切であること。
- ・交通・隣地の障害とならないよう適切に維持管理を行うこと。

■補助金額

- ①1m当たりの生け垣設置費用（上限3,500円）×生け垣の長さの額 ※上限5万円
- ②工作物撤去費用の3分の1の額 ※上限10万円

※補助は一敷地1回のみです。工事着手前に申請してください。

■申し込み・問い合わせ 市開発指導課（☎083-934-2847）

お知らせ

講座

市人権学習講座

本講座を通じて、人権について考えてみませんか。(無料要申込)

期日	演題・講師 (敬称略)	場所
11/5 (金)	「日中の文化について」 県国際交流員 祝 恒	阿知須地域交流センター
11/25 (木)	「人が人らしく生きるために」 ～共生・共育の時代を～ 県心の生涯教育研究会会長 原田雅登	名田島地域交流センター
12/6 (月)	「エンジョイ! 高齢社会」 ～高齢者人権を大切にすることから～ 県立大学看護栄養学部教授 田中マキ子	徳地地域交流センター
12/22 (水)	「障がいのある皆さんとともに」 ～学校で・地域で～ 山口大学教育学部教授 松田信夫	大歳地域交流センター

■時間 13時30分～15時30分
■定員 各30人程度(先着順)
※託児・手話通訳・要約筆記有(無料要申込)

【申込】各開催日の1週間前までに、電話、FAXで、〒住所、氏名、電話番号、希望講座名、託児・手話通訳・要約筆記希望の有無を明記の上、市人権推進課(☎083-934-2006)へ

11月のぱそらパソコン教室



期日	内容
2日(火)	はじめてのパソコン (1)
5日(金)	はじめてのパソコン (2)
9日(火)	はじめてのパソコン (3)
12日(金)	スクリーンセーバー・壁紙作り
16日(火)	はじめてのインターネット インターネット体験コース
19日(金)	はじめてのインターネット メール体験コース
26日(金)	ポストカードを作ろう
30日(火)	はじめてのインターネット ホームページ作成コース

■時間 10時～12時

■定員 各10人(応募多数の場合抽選)
※当選者のみ受講券(ハガキ)を送付
■受講料 無料(教材費は別途実費)
【所申込】各教室開催日の10日前までに、電話またはハガキ、FAXで〒住所、氏名、年齢、電話番号、希望コース・開催日を明記の上、地域情報交流センター「ぱそら」(〒753-8538中園町7-40 ☎083-934-0722 ☎083-924-2484)

市働く婦人の家 各種講座のご案内

【歯と口の健康づくり】

～80200をめざして～
■内容 乳幼児から学童期までの歯と口の健康づくり・講義と正しいブラッシングの実技指導

■日時 11月25日(木) 10時～12時
■受講料 無料
■持参品 普段使用している歯ブラシ
■申込期限 11月18日(木)
【仕事と家庭の両立のためのバックアップセミナー】

日時	演題
11/27 (土) 10:00～13:00	家庭で家事分担して暮らしを楽しく～料理を楽しくみんなで作る～
11/27 (土) 13:15～15:15	働く人のライフプランニング～理想のライフスタイルを送るためのマネープラン～
12/4 (土) 13:15～15:15	正月を迎える準備(包丁研ぎ)～お料理をするのが楽しくなる切れ味よい包丁～
12/11 (土) 10:00～12:00	正しく情報をキャッチする自分の考えを正確に伝える話し方

■受講料 無料(別途材料代)
■申込期限 11月20日(土)
◆いずれも
■定員 20人(先着順)
■託児 1人1回300円(6カ月児以上)

【所申込】往復ハガキに、講座名、〒住所、氏名、電話番号、年齢、職業の有無、託児の有無を記入の上、市働く婦人の家(〒753-00056湯田温泉五丁目1-1 ☎083-921-1929 ☎083-932-6417)

ヘルシーウォーキング 湯田

約6kmの湯田ウォーキングコースをウォークラリーで歩きます。(雨天中止)

■日時 11月3日(水・祝) 8時45分～14時ごろ

■集合場所 湯田地域交流センター
■定員 72人(原則3人1組で申し込み、応募者多数の場合は抽選)
※小学生は保護者同伴のこと

■参加料 1人100円(保険料含む)
【所申込】10月22日(金・必着)までに、ハガキ、FAX、Eメールで、〒住所、氏名、年齢、性別、連絡先電話番号を明記の上、市生涯学習・スポーツ振興課(山口総合支所 ☎083-934-2874 ☎083-934-2009)

☎s-sinko@city.yamaguchi.lg.jp
※参加者への開催通知は後日郵送

シルバー人材センター 「楽しい筆あそび」

■日時 毎月第一金曜 10時～12時

■定員 20人(先着順)

■受講料 各回800円(教材費含む)
■講師 村上真実氏(書家)

【所申込】開催日の5日前までに、山口市シルバー人材センター(上野小路89-1 ☎083-924-5306)

シルバー人材センター パソコン講座

【エクセル入門 (全3回)】

基本から住所録や出納帳作成等を学びます。

■日時 11月10日(水)、17日(水)、25日(木)の10時～15時

■場所 県健康づくりセンター(吉敷下東三丁目1-1)

■定員 20人(先着順)
【自由なテーマで個人指導】

パソコンやデジタルカメラについて、分からないところを教えます。

■日時 11月8日(月) 午前の部: 10時～12時/午後の部: 13時～15時

■場所 山口市シルバー人材センター
■定員 各10人(先着順)

ほっとさろん中市 中市町 3-14
☎083-934-0811 FAX 083-934-0812
まちのえき <http://www.c-able.ne.jp/~matinoek/>

お買い物付き添いサービス
〔「てごのて」ほっとエスコート〕 **無料・要申込**

大学生のボランティアが買い物や散歩の付き添いをします。一緒に買い物を楽しみませんか?

■日時 毎週日曜 10時～16時

※希望の時間を指定

■場所 市中心商店街

■対象 65歳以上の方、または移動や買い物をするのに不安のある方

■申し込み 利用の3日前までに予約

※介助を伴う方は、登録制です。

◆いずれも

■受講料 各日(部) 2000円(教材費別途)

■持参品 パソコン(貸出可)

■申込 開催日の5日前までに、山口市シルバー人材センター(上野小路89-1 ☎083-924-5396)

山口ふるさと伝承総合センター郷土料理教室

■期日 火曜コース: 11月9日、16日

／水曜コース: 11月10日、17日

■時間 9時30分～12時30分

■講師 藤井郁栄氏(料理研究家)

■定員 各コース18人(先着順)

■受講料 1000円(材料費)

■所申込 山口ふるさと伝承総合センター(下野小路12 ☎083-928-3333)

「森づくり活動講習会」 受講生募集

県では、里山活動に興味のある方を対象に、森づくり活動の初歩的な知識と技術を習得するための「森づくり活動講習会」を開催します。(無料)

■日時 11月18日(木)、12月2日(木)、12月19日(日)

■場所 山口市、防府市近郊の森林および研修施設

■内容 間伐・枝打ち実習、竹林整備実習、椎茸栽培、つる細工、ミニ門松づくりなど

■対象 里山活動に興味のある方20人程度(先着順)

■申込 10月29日(金)までに、県山口農林事務所森林部 ☎083-922-6700 FAX 083-922-6710

障害者スポーツボランティア養成講習会開催

障害のある方および障害者スポーツを支えることのできるボランティアを養成することを目的とした講習会を実施します。講習を修了後、登録を希望する方には、スポーツボランティア証明書を交付します。

■日時 12月18日(土) 10時～16時

■場所 徳山大学 201号室、体育館(周南市学園台843-4-2)

■定員 30人程度

■参加費 無料(ただし、参加に掛かる経費は自己負担)

※必ず運動のできる服装で参加すること。(室内用運動靴を持参)

■申込 11月19日(金)までに、市高齢・障害福祉課に備え付けの様式で、郵送またはFAXで、県障害者スポーツ協会事務局(〒753-0072 大手町9-6 ☎083-901-4065 FAX 083-901-4064)

市リサイクルプラザ 11月のイベント

大内御堀 489-8
☎083-927-7122
☎<http://www.c-able.ne.jp/~ymgplaza/>

企画・運営 やまぐちエコ倶楽部

【リサイクルアイデア講座】

申し込みは不要です。

持参品などは、市リサイクルプラザと各総合支所・地域交流センターに備え付けの「かわらばん」をご覧ください。

■期日・内容 右表参照

■時間 10時～12時 ■受講料 各講座 100円

【フリーマーケット】

■受付日時 11月14日(日) 9時から(雨天中止)

出店申し込みは、10月15日(金)の8時30分から市リサイクルプラザで受け付けます。(出店共益費 300円)

【おもちゃの病院】

■受付日時 11月14日(日) 10時～11時30分

講座名	期日
トールペインティング(※1)	3(水・祝)、10(水)
フラワーアレンジメント	6(土)、20(土)
布あそび	6(土)、13(土)
余り布で作るコサージュ(初級)	9(火)、16(火)
余り布で作るコサージュ(中級)	11(木)、18(木)
かんたんパッチワーク	9(火)、30(火)
さき織り	11(木)、18(木)、25(木)
かんたんリフォーム	12(金)、19(金)、26(金)
毛糸のリサイクル	12(金)、26(金)
牛乳パック工作(リース)	13(土)、27(土)
モラの手法を使った小物作り	16(火)
モチーフ編みでツリー飾り	16(火)、23(火・祝)
かんたん着付け(ウール)	17(水)
アロマを楽しむ	17(水)
ネクタイのリフォーム	25(木)
ミニアルバム作り	26(金)

(※1)「トールペインティング」は、9時30分～12時



各図書館の所在・連絡先は11ページ(左頁) 下段参照

図書館まつりのブックリサイクルにご協力を

11月20日(土)に開催する図書館まつりのブックリサイクルで販売する古本の提供を中央図書館で受け付けます。

※破損や汚れの激しい本、百科事典、文学全集、専門書、資料等は不可

■期間 11月15日(月)まで

※山口地域の各地域交流センターでも受け付けます。

■申込 中央図書館



新井英夫コンテンポラリーダンスでつなぐ「ひと」と「まち」

コンテンポラリーダンスを、子どもから大人まで一緒に楽しみましょう。(ダンス経験不問)

■ダンスワークショップ

■日時 11月16日(火)、17日(水) 19時~21時

■講師 新井英夫氏(ダンスアーティスト・体奏家)

■対象 小学生以上各回25人(先着順)

■参加費 各8000円

■託児 無料(要申込)

図書

文化

■申込方法 ハガキ、FAX、Eメールのいずれかで、〒住所、氏名、年齢、電話番号、学校名および学年または職業を明記の上、C・S赤れんが

【ダンス公演(小学生以上対象)】

■日時 11月21日(日) 14時開演(13時30分開場)

■出演 新井英夫、パトリック・グラハム(マルチパーカッション)ほか

■託児 1人3000円(要申込)

■料金 前売り15000円(当日18000円)

■プレイガイド 市民会館、山口情報芸術センター、C・S赤れんが

■申込 C・S赤れんが(〒753・0088中河原町5・12 ☎083・928・6666)

市芸術家育成支援事業のお知らせ

【やまぐち新進アーティスト大賞募集】
市では、将来一層の活躍が期待されるアーティストに贈られる「やまぐち新進アーティスト大賞」の応募者を募集しています。

■対象 アート作品(絵画、工芸、彫刻、書、写真、デザイン)を制作するアーティスト

■応募資格(すべてに該当する方)

・アーティストまたはアーティストを志している方

・市内在住者または創作活動の拠点が

市内の方

・受賞の翌年度に展示会の開催が可能で、地域貢献活動に協力できる方

■奨励内容 表彰状、副賞50万円、翌年度の展示会の開催支援など

■審査方法 専門家の審査により決定

■申込 12月24日(金・必着)までに、必要書類を直接または郵送で、市文化政策課(山口総合支所 ☎083・934・2717)

【アート作品の市民審査員募集】

「やまぐちACC賞(The Artist of Citizens Selection)」の市民審査員を募集します。この賞は「やまぐち新進アーティスト大賞」の最終候補者の中から、日々の暮らしに潤いをもたらすアート作品を制作するアーティストに対し、市民審査員の審査によって選ばれるものです。

■対象 芸術文化に関心がある方5人程度

※「やまぐち新進アーティスト大賞」の応募者の関係者は不可

■審査会開催時期 2月上旬

※応募者全員に本人の結果のみをお知らせ。審査員に選ばれた場合、氏名を公表

■申込 12月10日(金・必着)までに、郵送、Eメールで、〒住所、氏名、年齢、性別、電話番号、職業を明記し、応募の理由(200時程度)を添付の上、市文化政策課(山口総合支所 ☎083・934・2717)

☐ bunka@city.yamaguchi.lg.jp



移動図書館「ぶっくん」運行日程(11月) ■問い合わせ 中央図書館(☎083-901-1040)

中央図書館で予約した本の受け取りや返却もできます。詳しくは、お問い合わせください。

■コース1	3日(水・祝)、17日(水)	■コース3	5日(金)、19日(金)	■コース5	11日(木)、25日(木)
大内	JA山口中央大内支所	佐山	佐山小学校	鑄銭司	鑄銭司小学校
徳地	八坂小学校	小郡	上郷小学校	阿知須	井関小学校
仁保	仁保地域交流センター	嘉川	嘉川地域交流センター	平川	山ロリハビリテーション病院
大殿	大殿地域交流センター	吉敷	吉敷地域交流センター	平川	平川地域交流センター
■コース2	4日(木)、18日(木)	■コース4	10日(水)、23日(火・祝)※	■コース6	12日(金)、26日(金)
大内	県立育成成学校	宮野	宮野上(大和保男氏宅前)	佐山	佐山ふれあい館
秋穂二島	二島小学校	秋穂	大海小学校	嘉川	興進小学校
鑄銭司	鑄銭司地域交流センター	小鯖	小鯖地域交流センター	名田島	名田島地域交流センター
陶	陶地域交流センター	大内	小京都ニュータウン集会所	大歳	大歳地域交流センター

※は通常と曜日が異なります。運行日にご注意ください。



YCAM シネマ CINEMA

山口で上映される機会の少ない作品を中心にセレクトし、より深い洞察や理解を促すための特集上映や関連イベントなども開催しています。

コミュニティシネマ

■ 上映作品・スケジュール

	10/22(金)	10/23(土)	10/24(日)
あの夏の子供たち	13:30, 19:00	13:30, 16:00	13:30, 16:00
	10/29(金)	10/30(土)	10/31(日)
何も変えてはならない	13:30, 19:00	13:30, 16:00	13:30, 16:00
	11/5(金)	11/6(土)	11/7(日)
Bubble/ バブル	13:30	16:00	13:30
ガールフレンド・エクスペリエンス (PG12 ※)	19:00	13:30	16:00

※小学生以下の鑑賞については、保護者の助言、指導が必要です

■ 料金 一般 1200円ほか

チケット情報

TICKET INFORMATION

山口市文化振興財団チケットインフォメーション
☎ 083-920-6111 10時～19時(火曜を除く)

オペラ「森は生きている」

児童劇オペラの最高傑作のひとつが山口で初上演。いざ、オペラの世界へ。

今日まで半世紀以上もの間多くの人に愛され、さまざまな場所で上演されてきた作品「森は生きている」に、劇団オペラシアターこんにやく座が、オペラとして新しい命を吹き込みました。オペラを初めて観る小さな子どもから大人まで、あるいは演劇愛好家、音楽愛好家までもをとりこにし、魅了してやまない本作品をどうぞ劇場でご覧ください。



- ◇ 日時 12月18日(土) 18時開演
- ◇ 場所 山口市民会館大ホール
- ◇ 料金 (全席指定) 4歳以上有料 前売…一般(税込) 3,500円、エニー会員 3,000円(1会員4枚まで)、こどもステーション山口会員 無料/当日…4,000円
- ◇ チケット 10月16日(土) から一般販売
- ◇ 託 見 12月10日(金) までに要申込

プラスの音色を楽しむミニコンサート

昨夏に続き、東京都交響楽団の金管メンバーがYCAMに登場。開放感あふれるホワイエで、クラシック、アニメやミュージカル曲をトークを交えながら演奏する楽しいコンサートです。(無料 申込不要)

■ 日時 10月24日(日) 13時から、15時30分からの2回公演



市立図書館

🌐 http://www.lib-yama.jp

Yamaguchi City Library

各図書館のおはなし会など(無料 申込不要)

中央図書館 (中園町 7-7) ☎ 083-901-1040



絵本の読み聞かせ

場所	内容	日時
中央図書館 おはなしのへや	ぴよぴよ おはなし会	10/20(水)、10/27(水) 15:00 11/10(水)
	おはなしひろば	11/3(水・祝) 15:00
	おはなし会	11/7(日) 10:30

小郡図書館 (小郡下郷 609-1) ☎ 083-973-0098



絵本の読み聞かせなど

場所	内容	日時
小郡図書館	4才以上の子のためのおはなし会	10/20(水) 15:30
	赤ちゃんのためのおはなし会	10/27(水) 11:00
	折り紙教室	10/27(水) 15:30
	おはなし会スペシャル	11/3(水・祝) 11:00 14:30

図書館ビデオ上映会(無料) ■ 定員 100人(先着順)

場所	内容	日時
山口情報芸術 センター スタジオC	ファール昆虫記 5 カマキリとミノムシ	10/16(土) 11:00
	西遊記6 (第16～18話)	10/18(月) 14:00
	まんが世界昔ばなし プレーメンの音楽隊 ほか	10/23(土) 11:00
	まんが世界昔ばなし いばら姫 ほか	10/24(日) 11:00
	司馬遼太郎と城を歩く 2	10/25(月) 14:00
	ダヤンのふしぎなぼうけん 1	10/30(土) 11:00
	ダヤンのふしぎなぼうけん 2	10/31(日) 11:00
	ナショナルジオグラフィック 鶴威のクローン技術	11/1(月) 14:00
	こてんこてんこ 2	11/6(土) 11:00
	こてんこてんこ 2	11/7(日) 11:00
	NHKスペシャル こうしてベルリンの壁は崩壊した	11/8(月) 14:00
	ファール昆虫記 6 クモとシデムシ	11/13(土) 11:00
	ファール昆虫記 7 コオロギとソウムシ	11/14(日) 11:00

※ 10/17(日) は、上映会はありません。

秋穂図書館 (秋穂東 6823-1) ☎ 083-984-0065



絵本の読み聞かせなど

場所	内容	日時
秋穂コミュニティセンター	にこにこおはなし会	10/22(金) 10:30
秋穂図書館	よちよちだっこの おはなし会	今月はお休みします
	わくわくおはなし会	10/20(水) 15:30
市大海総合センター	らんらんおはなし会	11/10(水) 10:30

阿知須図書館 (阿知須 2737-1) ☎ 0836-66-0001



絵本の読み聞かせなど

場所	内容	日時
阿知須図書館	おはなしこんにちは	10/31(日) 16:00
	おはなしキラキラのおはなし会	11/3(水・祝) 10:00

徳地図書館 (徳地堀 1527-3) ☎ 0835-52-0043



阿東図書館 (阿東徳佐中 3375-3) ☎ 083-956-0785



色とりどり市民文化祭!

伝統ある和の文化から躍動的な現代芸術まで、さまざまなジャンルの団体が一堂に会し、活動の成果を発表します。

■期日 10月30日(土)、31日(日)

■場所 市民会館

【ステージ部門(第2部のみ有料)】

・第一部:30日(土)11時開演 長唄、小唄、日舞、新舞、三曲

・第二部:30日(土)18時開演 ダンス、バレエ、腹話術

※入場料1000円

・第三部:31日(日)13時開演 謡曲、詩吟、民謡、奇術

【展示部門(無料)】

■日時 30日(土)10時~17時、31日(日)10時~16時

■内容 川柳、洋画、染色、造形、写真、書、陶芸、華道、盆栽、園芸、編物

【お茶席(300円)】

■日時 30日(土)10時~17時、31日(日)10時~16時(終了30分前まで受付)

■山口文化協会事務局(市文化政策課内) ☎0833・9334・2718

企画展「『大内の京』二〇〇〇年」記念講演

市歴史民俗資料館では、企画展「『大内の京』二〇〇〇年―山口の栄枯盛衰―」の期間中に開催する記念講演の聴講者を募集します。(無料)

■日時 11月14日(日)13時30分~15時

■演題 「大内氏の惣庶関係をめぐって」

■講師 和田秀作氏 (山口県文書館)

■定員 50人(先着順)

■所申込 10月19日(火)~31日(日)

の間に、電話で、市歴史民俗資料館

(春日町5-1-1) ☎0833・9244・7001



第29回長門峡

もみじ祭り開催

■日時 11月3日(水・祝)10時~15時

■場所 道の駅「長門峡」(阿東生雲東分47-1)

■内容 ステージイベント、特産品販売、アユのつかみ取り、チエーン

ーアートの実演

■長門峡もみじ祭実行委員会事務局(阿東地域交流センター篠生分館内) ☎0833・9555・0011

森林セラピー体験イベント

【つるかご作り体験と天神の滝散策】
森林の素材を使って、素敵なつるかごを作ります。昼食後、希望者は徳地

HOLA! やまぐち スペインフィエスタ

期日:11/3(水・祝)~7(日) 場所:市中心商店街

山口市がフランシスコ・サビエルのふるさと「スペイン・パンプローナ市」と姉妹都市提携を結んで今年で30周年。期間中、市中心商店街が「スペイン」色に彩られます!来て・見て・食べて、スペインを楽しむ催しが盛りだくさん!

フラメンコ公演

●期日 11月3日(水・祝)~7日(日)

●場所 商店街内特設ステージ

大鍋パエリア販売

●期日 11月3日(水・祝)

●場所 中市コミュニティーホール(Nac)前広場

ハロウィン仮装パレード・スペインパレード

●期日 11月3日(水・祝)、7日(日)

●場所 商店街アーケード内

街中おもてなし屋台

●期日 11月3日(水・祝)~7日(日)

●場所 商店街各所

このほかにも、たくさんのイベントが目白押し!

■問い合わせ やまぐちスペインフィエスタ実行委員会(山口商工会議所内) ☎083-925-2300

詳しくは、中心商店街情報発信サイト「山口街中」で!
http://www.yamaguchi-machinaka.com/



串の天神の滝を散策します。

■日時 11月23日(火・祝)9時~12時

■場所 徳地地域交流センター串分館

■定員 50人(先着順)

■参加費 500円

■申込期限 11月11日(木)

【徳地の森を歩いて健康になろう!】

森林セラピー基地内で、はり師・きゆう師の指導の下、森林ウォーキングとツボ療法を行い、リフレッシュをはかります。

■日時 10月31日(日)9時~12時

■集合場所 国立山口徳地青少年自然の家(徳地船路)

■講師 角田吉久氏

■定員 15人(先着順)

■参加費 500円

■申込期限 10月27日(水)

■いずれも

※希望者は、別途癒しの森弁当代として800円または500円

■市林業振興課森林セラピー推進担当(徳地総合支所) ☎0835・521122 FAX 0835・5211301

■therapy@city.yamaguchi.lg.jp

平成22年度 山口市都市緑化祭

■日時 10月23日(土)10時~16時

■場所 中央公園

■内容 安らぎの森(展示スペース兼ミニユメント)、花の種の配布および「みどりの生活通り」紹介等

■市都市整備課

(☎0833-9334-2000)

「第61回AJISU駅伝大会」参加者募集

阿知須地域を巡る16・7kmを、タスキをつないで駆け抜けます。

日時 12月12日(日) 開会式：9時/スタート：9時



昨年の様子

※荒天の場合中止

スタート・ゴールセンター 阿知須地域交流

参加費 1チーム5000円

部門	チーム編成	
一般	男 女	中学生以上5人
中学生	混成	
一般女子	女子	阿知須地域内の小学生以上5人
中学生女子	女子	
阿知須地区	男 女	
	混成	

※補員は2人まで
 ※12月2日(木)19時30分から阿知須交流センターで行う代表者会議で、参加費を徴収します。

申込「阿知須地区」の部は11月8日(月)、それ以外は11月15日(月)までに、各地域交流センターに備え付けの所定の様式で実行委員会(阿知須地域交流センター内)〒754-1292 阿知須2743 ☎0836-655-2202 FAX 0836-655-4003

ルールフェスタ開催

地域の特産品を生かした「食」を通じて、生産者と消費者が交流するイベントです。

日時 11月13日(土)、14日(日) 9時30分~15時

【嘉年かあちゃんのふれあい広場(阿東嘉年・嘉年基幹集落センター広場)】
 ・オープニングセレモニー(13日10時から) 式典、もちまき、チェンソーアート、土居神楽舞ほか

・特産力鍋、うどんバザー、尻振茶、焼き芋の販売

【道の駅「仁保の郷」(仁保中郷1034)】

・朝市、松茸ご飯、松茸汁等の販売

【山里農産加工販売所

(徳地柚木2021)】

・手打ちそば、うどん、柏餅等の販売

【市徳地文化ホール

(徳地堀1527・3周辺)】

・松茸ご飯、山の芋を使ったお好み焼き、コーヒール等の販売

【その他】

国道315号・376号沿線の各朝

市・直売所で、特産品の販売や抽選で

地域特産品が当たるスタンプラリー等

のイベントを開催

【市農業振興課 (☎0833-993

4-2889)】、徳地総合支所総務

課 (☎0833-522-1118)】、

阿東農林振興事務所 (☎0833-

0509-0984)】

0509-0984)】

秋のイベント盛りだくさん!!

おごおりの魅力たっぷり秋まつり

【おごおり文化祭】

■日時 11月3日(水・祝) 9時30分~16時15分(予定)、4日(木) 9時30分~15時(予定)

■問い合わせ おごおり文化祭実行委員会事務局 (小郡地域交流センター内 ☎083-973-0638)

【おごおり健康まつり】

■日時 11月3日(水・祝) 10時~14時

■問い合わせ 市小郡保健福祉センター (☎083-973-8147)

【おごおり消防まつり】

■日時 11月3日(水・祝) 10時30分~15時30分

■問い合わせ 市消防本部予防課 (☎083-932-2605)

【おごおり福祉まつり】

■日時 11月3日(水・祝) 10時~15時30分

■問い合わせ 山口市社会福祉協議会小郡支部 (☎083-973-0450)

◆いずれも

■場所 小郡地域交流センター、市小郡保健福祉センター(小郡下郷609-5)周辺

あいお祭り

■日時 11月7日(日) 9時30分~14時

■場所 秋穂地域交流センター

■問い合わせ たのSEA秋穂づくり協議会 (☎083-984-5333)

阿知須文化祭

【生涯学習作品展】

■期間 10月31日(日)~11月3日(水・祝)

■時間 9時~16時

【芸能大会、バザー、消防車体験乗車など】

■期日 11月3日(水・祝)

◆いずれも

■場所 阿知須地域交流センター

■問い合わせ 阿知須の文化を高める会事務局 (☎0836-65-2022)

※3日(水・祝)は、阿知須健康福祉センターで「おげんきかんまつり」、阿知須図書館で「きらら館まつり」も同時開催します。

徳地フェスティバル2010

■日時 11月7日(日) 9時30分~15時

■場所 市徳地山村開発センター(徳地堀1533)周辺

■問い合わせ 徳地地域交流センター (☎0835-52-0217)

阿知須「いぐらの館」日本の蜻蛉(トンボ)標本展示会

日本では214種類のトンボが確認されています。今回、トンボを長年収集されている宇部市在住の原隆さんが、絶滅危惧種を含む多くのトンボと日本のトンボの大半約400匹の標本を展示します。またトンボに関するいろいろな話や不思議を紹介します。

- 期間 10月17日(日)～10月31日(日)
- 水・木曜休館
- 時間 10時～16時
- 料金 無料

〒750-0036 阿知須「いぐらの館」(阿知須03) 3425 ☎0836-655-24

大原湖キャンプ場イベント オリジナルピザ作り

キャンプ場のピザ窯で、あなたの手づくりのオリジナルピザを焼き、大原湖の秋とその味を体感してみませんか。

- 日時 10月30日(土) 11時30分から
- 募集人数 30人(先着順)
- 参加費 1人800円(ピザ1枚分)
- 持参品 ピザに乗せる具材
- ※ピザ生地(チーズ、ソースを含む)はキャンプ場で用意

〒750-0035 大原湖キャンプ場(徳地野谷605) ☎08335-588-0200(0)



- ◇市保健センター 糸米二丁目6-6 ☎083-921-2666
- ◇市小郡保健福祉センター 小郡下郷609-5 ☎083-973-8147
- ◇市健康増進課健康づくり第三担当(徳地総合支所) 徳地堀1744 ☎0835-52-1114
- ◇市阿東保健センター 阿東徳佐中3382 ☎083-956-0993

育児講座「病気のとき」のホームケア

- 日時 11月2日(火) 13時30分～14時30分

内容 小児科医による子どものホームケアに関する講話
講師 河原典子医師(済生会山口総合病院小児科)

- 対象 乳幼児の保護者30人(先着順)
 - 参加費 無料
 - 託児 無料(要申込)
- 〒750-0036 阿知須「いぐらの館」(阿知須03) 3425 ☎0836-655-24

秋期「親子マナビイ講座」

古人の知恵や体験、昔の遊びを参考にしながら現代に合った「子どもとの向き合い方」「子育ての極意」を学んでみませんか。

イベント 子育て

向き合い方「子育ての極意」を学んでみませんか。

日時	場所	対象	演題・講師(敬称略)
11/16(火)	10:00～11:30 仁保地域交流センター	乳幼児～小学校中学年の子を持つ保護者各40人程度(先着順)	子どもとの向き合い方～温故知新～
	13:30～15:00 大歳地域交流センター		県子ども会連合会 専門委員 住田旭昭

※車の乗り合わせや公共交通機関での来場にご協力ください。
※詳しくは、各地域交流センターに置いてあるチラシまたは、市ホームページ(表紙参照)をご覧ください。

第3回お父さんパワーアップ講座

【森で遊ぼう】

お父さんに楽しく育児参加してもらう市の講座です。秋の森で五感を使って遊びます。秋の味覚もお楽しみに。

- 日時 11月6日(土) 10時～14時
- 場所 21世紀の森夏木ヶ原キャンプ場(宮野上139-6)

パパママ学級

- 日時 ①11月6日(土) 13時～16時、②11月27日(土) 10時～13時

内容 ①赤ちゃんの沐浴体験、パパの疑似妊婦体験、オムツ交換の体験など
②もうすぐパパ&ママのためのクッキング教室

※パパは調理実習、ママは妊娠期の食生活についての講話および交流会等を行います。調理実習後は全員で夕食をします。

- 対象 両日共に参加可能な出産を控えた夫婦12組(先着順)
 - 参加費 無料
 - 持参品 母子健康手帳、飲み物
 - ※②ではエプロン、三角巾、マスクを持参
- 〒750-0036 阿知須「いぐらの館」(阿知須03) 3425 ☎0836-655-24

市民健康づくりカレンダーの追加

・11ページの妊婦健康診査、乳児健康診査、予防接種実施医療機関に「田村内科（佐山 1384-6 ☎ 083-989-4749）」を追加します。予防接種のすべてを実施します。（すべて要予約） ■問い合わせ 市保健センター

「赤ちゃんの駅」登録施設募集

「赤ちゃんの駅」は、乳幼児を連れた保護者が、外出中に授乳やオムツ替えなどに立ち寄ることができ、施設です。



市では、「赤ちゃんの駅」に登録していただける店舗や事業所等を募集しています。登録された事業所については、市子ども家庭課発行の情報誌や、ホームページへの掲載を予定しています。

■募集期間 10月29日（金）まで

※募集期間経過後も申請可。ただし、情報誌への掲載が来年度以降となります。

※詳細は、お問い合わせください。

☎ 市子ども家庭課
(☎0803-6334-2797)

ママ交流会

子育て中のお母さんの交流会です。講師を囲んで、「わたしをみつめる時間」を過ごしましょう。

- 日時 11月19日（金）13時～15時
- 場所 岡村邸はりはり（道場門前二丁目3-8）
- 講師 藤田久美氏（県立大学准教授）
- 対象 子育て中の母親10人（先着順）

- 参加費 500円
- 託児 有料（要申込）
- ☎ ほっとこころん西門前でととと
(☎0803-621-0420)



各保健センター等の所在・連絡先は14ページ中段参照

認知症学習会

認知症学習会として、認知症サポートー養成講座を開催します。

認知症サポートーとは、何か特別なことをする人ではありません。認知症について正しく理解し、偏見を持たず、認知症の人や家族に対して温かい目で見守る「応援者」です。

サポートー養成講座を受講した方には、「認知症の人を支援します」という意思を示す目印となる「オレンジリング」をお渡しします。

- 日時 11月6日（土）13時30分～16時
- 場所 山口南総合センター大ホール（名田島1-218-1）
- 内容
 - ・キャラバン・メイトによる寸劇
 - ・兼行浩史医師（県立こころの医療センター院長）による講演「認知症について～認知症を正しく理解するため～」
- ☎ 市高齢・障害福祉課
(☎0803-6334-2750)

献血にご協力ください 全血献血（400ml）

日時・場所
10月25日（月）9時30分～13時（阿東総合支



所、15時～16時30分（阿東地域交流センター地福分館）
11月2日（火）9時～10時30分（秋穂総合支所）
■持参品 献血手帳または献血カード（お持ちの方のみ）
☎ 市保健センター

胃がん、乳がん、子宮がん 集団検診

■問い合わせ 市保健センター

がんは死因の第1位です。早期発見・早期治療のためにも、ぜひがん検診を受けましょう。

対象	検診の種類	期日	場所	受付時間	自己負担金（※1）
40歳以上の市民	胃がん	11/4（木）	市保健センター	7:00～8:30	900円 (40～70歳未満)
		11/5（金）			
		11/9（火）			
		11/10（水）			
20歳以上の市民	子宮がん (H21年度に受診されていない方)	11/11（木）	山口南総合センター (名田島1218-1)	7:30～9:00	800円 (頸部のみ) (20～70歳未満)
		11/24（水）	市保健センター	13:50～15:00	
		11/25（木）	山口南総合センター (名田島1218-1)	13:20～13:50	
		11/26（金）	市保健センター	15:30～16:00	

（※1）自己負担金について
以下の①②③の方は、いずれの検診も自己負担金が500円となります。

- 70歳以上の方（70歳になる誕生月の翌月から。ただし1日生まれの方は誕生月から）
- 「後期高齢者医療被保険者証」をお持ちの65～69歳の方（一定の障害のある方）で検診当日提示された方
- 70歳未満の市民税非課税世帯の方（すべての世帯員が課税されていない場合）の方

※事前に申請が必要。
※なお、生活保護世帯の方で検診当日に「休日・夜間等医療依頼証」を提示された方は無料です。
※子宮がん検診については、「無料クーポン券」を提出された場合、無料になります。（生活保護世帯の方は、無料クーポン券の提出とともに「休日・夜間等医療依頼証」の提示をお願いします。）

子育て

健康

「**新型インフルエンザワクチン接種について**」(市報 10月1日号同時配布チラシ)の訂正

■接種費用の払い戻し(期間) 【誤】平成22年3月31日まで → 【正】平成23年3月31日まで

■清水内科医院の所在地 【誤】大殿地域 → 【正】白石地域

■問い合わせ 市保健センター

腎臓病(低たんぱく食) 調理実習

腎臓病、腎不全の食事療法について一緒に学びませんか。(無料)

■日時 10月31日(日) 9時30分～13時

■場所 市小郡保健福祉センター

■内容 腎臓病食(低たんぱく食)についての講義、調理実習

■対象 腎不全保存期(クレアチニン値1.5mg/dl以上)で現在治療中の方とその家族(調理実習可能な方) 24人(先着順)

※申し込み時に血液検査結果をお知らせください。

■持参品 エプロン、三角巾、筆記用具
 ■申込 10月25日(月)までの平日13時～17時に、小郡第一総合病院(☎083・972・0333内線154)

生活習慣病予防のための公開講座

【目指せ100歳!いきいき長寿のすすめ】長生きの秘訣は、日々の生活習慣にあります。健康寿命の延ばし方のコツについて学んでみませんか。どなたでも参加できます。(無料)

■日時 11月14日(日) 14時～17時

■場所 県旧県会議事堂(滝町1-1)

■内容 「みんなの健康管理」安武俊

輔医師(済生会湯田温泉病院院長) / 「日常生活に運動をとり入れよう」林眞基人氏(総合病院山口赤十字病院理学療法士)

・健康相談(要予約) : 専門スタッフ(医師、歯科医師、薬剤師、栄養士、理学療法士)による個別健康相談

・健康チェック : 噛む力(そしゃく能力) チェック / 血管年齢測定 / 圧測定

■申込 市保健センター

ウォーキング講習会

ウォーキングのよさを理解すると共に、健康的なウォーキングの仕方を学び、その楽しさや心地よさを体感してみませんか。

【大歳地域交流センター】

■日時 11月11日(木) 13時30分～16時

■申込 11月4日(木)までに、市保健センター

【阿東山村開発センター】

■日時 11月18日(木) 9時30分～11時45分

■申込 11月17日(水)までに、市阿東保健センター

【大内地域交流センター】

■日時 11月24日(水) 13時30分～15時45分

■申込 11月17日(水)までに、市保健センター

◆いずれも

■対象 ウォーキングに関心のある市民30人程度(先着順)

■内容 講話「歩くことからはじめよう」

・ウォーキングコース(約2km)での実技指導

※雨天時は室内で運動実技指導

■参加費 50円(保険料として)

■持参品 タオル、飲み物、筆記用具、電卓と歩数計(お持ちの方のみ)

※運動のできる服装でお越しください

※雨天時は室内用運動靴が必要

高齢者健康づくり教室 「秋穂元気者教室」

いつまでも元気に過ごすために、転びにくい身体づくりをはじめてみませんか。この教室ではひざや腰の痛み、下肢筋力の衰えを回復する運動方法を紹介していきます。

■日時 ①11月16日(火)、②12月14日(火)、③平成23年1月18日(火)

の10時～11時30分(3回1コース)

■場所 大河内北区公民館(秋穂東)

■講師 吉村静馬氏(山口)・メデイカル学院 理学療法士)

■対象 65歳以上の市民20人程度

■参加費 無料

■持参品 室内用運動靴、タオル、筆記用具

※運動のできる服装でお越しください

■申込 11月9日(火)までに、市小郡保健福祉センター

親子おそろいでご参加下さい!!! 広告

中村女子高等学校

平成23年度 **保護者入試相談会**

本校会場 平成22年 **11/6** 14:00～15:30
 中村女子高校 サテライト教室
 山口市駅通り一丁目1番1号

内容 各学科・コースの説明
 学校紹介ビデオ上映・個別相談会等

対象 高校受験をお考えの保護者の方、生徒の皆さん

申込方法 参加を希望される方は各自、本校まで電話、FAX、電子メール等でご連絡ください。

〒753-8530山口市駅通り一丁目1番1号
 TEL083-922-0418 FAX083-922-8063
 電子メール info@y-nakamura.ed.jp

ご覧下さい!

中女の **元気さ 楽しさ 笑顔** の理由



普通科 ●特別進学コース
 普通科普通 ●進学コース ●ライフデザインコース
 看護科 (5年一貫教育)
 調理科
 情報ビジネス科
 福祉科 ●福祉コース ●保育コース

健康教室「メタボリック症候群と心臓血管病について」

メタボリック（内臓脂肪）症候群について学び、予防と生活習慣改善に役立てましょう。（無料）

■日時 11月11日（木）14時～15時30分
■講師 弘中克己医師（ひろなか内科循環器科院長）

■対象 市民40人（先着順）
■持参品 筆記用具

※教室終了後、保健師、管理栄養士による健康相談を実施。希望される方は、健診結果等をご持参ください。

■期間 11月8日（月）までに、市小郡保健福祉センター

若い世代の健康づくり教室

簡単にできる運動や栄養バランスのよい食事について一緒に学んでみませんか。

■（運動教室）

■期日・場所 10月28日（木）市保健センター、11月29日（月）市小郡保健福祉センター

■時間 10時～11時30分

■内容 運動に関するミニ講話、足から始める健康づくり＆楽しいエクササイズ

■講師 小泉圭子氏（健康運動指導士）
■定員 各日30人（先着順）

健康づくりは、みんなが主役！

～食品の栄養成分表示を見よう～

下記のような栄養成分表示を見たことがありますか？栄養成分表示を見ると、食品に含まれている栄養成分とその量を知ることができます。

＜栄養成分表示を見るときのポイント＞

カルシウムたっぷりビスケット

栄養成分表示（100g当たり）	
エネルギー	480kcal
たんぱく質	6.0g
脂質	16.0g
炭水化物	70.8g
ナトリウム	68mg
カルシウム	210mg

【ポイント①】

栄養成分表示の単位は、100g当たりや1包装当たりなどで表示されています。1包装当たりの場合は、総重量も記載されます。

【ポイント②】

エネルギーからナトリウムまでの5項目は、他の商品と比較しやすいよう、この順番で表示されることが定められています。

【ポイント③】

ナトリウムは食塩のことではありません。ナトリウムの数値から食塩相当量を計算することができます。

【食塩の量（g）＝

$$\text{ナトリウムの量（mg）} \times 2.54 \div 1000]$$

【ポイント④】

「カルシウムたっぷり」と強調表示してある商品は、必ずその量を表示することになっています。基準を守って初めて表示することができます。

食品を購入する際、記載された栄養情報を上手に活用すれば、エネルギーの摂り過ぎを抑えたり、塩分の摂り過ぎを防いだりすることができます。栄養成分表示を見て選ぶ習慣を身に付け、健康管理に役立てましょう。

■問い合わせ 市保健センター

■持参品 タオル、飲み物、運動靴（市小郡保健福祉センターは室内用）
※運動のできる服装でお越しください
■（栄養教室）
■期日・場所 11月5日（金）市保健センター、11月15日（月）市小郡保健福祉センター
■時間 9時30分～12時
■内容 日頃の生活を振り返り、簡単にできる栄養バランスのよい食事と一緒に作って試食
※大人のみで試食

■講師 食生活改善推進員、管理栄養士
■定員 各日30人（先着順）
■参加費 200円
■持参品 エプロン、三角巾、ふきん2枚
◆いずれも
■対象 18～40歳代の市民
■託児 無料（各日先着20人）
※教室はどちらか（運動・栄養）のみの参加もできます。
■期間 教室の開催日1週間前までに、各会場へ申し込み

山口国体のマスコット「ちよるる」のグッズを販売中！

広告



人形の大きさは約8センチ。ボールペンとシャープペンは5種類のカラーがあります。

ちよるる人形

350円（税込み・送料別）

ちよるるボールペン&シャープペン

各150円（税込み・送料別）



▶宣伝企画

▶デザイン

▶印刷・出版

▶イベント企画・運営

▶ホームページ

▶看板・PRサイン

▶モニュメント

▶テレビCM企画制作

▶プロモーションDVD

▶CI総合企画

▶パッケージ

▶ポスター・POP広告

▶リーフレット

▶企業・会社案内

▶画集・写真集

▶写真撮影

▶WEB-DESIGN

DESIGN
五衛府

やまぐちに育てられ、やまぐちを見つめ続ける。

グッズの購入、市報やまぐちに広告を出されたい方はお問い合わせください。

五衛府デザイン ● ☎753-0851 山口市黒川447-10 TEL 083-925-1508 FAX 083-925-7031

休日と夜間の

救急医療

1. まず、かかりつけ医に連絡を!
2. 次に、下記医療機関へ



休日当番医テレホンサービス
☎ 083-923-5000

休日当番医表 11月

休日当番医など、おトク情報の登録はこちらから

山口市医師会			吉南医師会			吉南医師会 土曜在宅当番医		
●時間 / 8時30分～17時30分			●時間 / 9時～18時			●時間 / 19時～22時		
		阿東地域						
	内科系	外科系	内・内外科	内科系	外科系	内科系	外科系	
3日	えさき内科クリニック (維新公園一) 083-934-1880	丘病院 (中河原町) 083-925-1100	三浦医院 (阿東徳佐中) 083-956-0500	田辺内科 (小郡上郷) 083-973-3778	やまぐちアレルギー呼吸器病センター (深溝) 083-988-3333	阿知須共立病院 (阿知須) 0836-65-2200	岩崎クリニック (小郡下郷) 083-973-0637	相川医院 (鋳銭司) 083-986-2177
7日	なりしげ循環器内科 (矢原) 083-933-0600	たねくぼ整形外科クリニック (幸町) 083-934-7110	藤原医院 (阿東生雲中) 083-954-0331	よしかね循環器内科 (小郡下郷) 083-973-8181	ますだ内科循環器科 (秋穂二島) 083-987-2002	小川整形外科 (小郡下郷) 083-972-2887	小児科柳澤医院 (小郡御幸町) 083-973-3121	小林哲郎診療所 (小郡平成町) 083-973-3310
14日	やまがた循環器内科クリニック (大内御堀) 083-941-2600	佐々木外科病院 (泉都町) 083-923-8811	原医院 (阿東地福上) 083-952-0308	おかむら医院 (小郡下郷) 083-973-2053	阿知須共立病院 (阿知須) 0836-65-2200	阿知須同仁病院 (阿知須) 0836-65-5555	田中内科医院 (小郡下郷) 083-972-2325	阿知須共立病院 (阿知須) 0836-65-2200
21日	赤川医院 (石観音町) 083-922-0299	林外科医院 (道場門前二) 083-922-0139	大草医院 (阿東徳佐中) 083-956-0005	河端内科医院 (小郡下郷) 083-972-3820	利重クリニック (江崎) 083-989-2515	みすみクリニック (小郡下郷) 083-972-1003	ひろなか内科循環器科 (阿知須) 0836-66-1550	吉武医院 (秋穂東) 083-984-2330
23日	神徳内科 (下市町) 083-924-3780	柴田病院 (大内矢田) 083-927-2800	澤田医院 (阿東地福上) 083-952-0302	池田医院 (小郡下郷) 083-972-1002	阿知須同仁病院 (阿知須) 0836-65-5555	村田外科胃腸科 (小郡下郷) 083-972-7100	休日当番医は変更となる場合があります。各医療機関へ事前にお問い合わせください。連絡が取れない場合、市消防本部通信指令課(☎083-932-2603)まで	
28日	縄田医院 (中央五) 083-922-0149	中村整形外科 (維新公園一) 083-933-6111	三浦医院 (阿東徳佐中) 083-956-0500	林病院 (小郡下郷) 083-972-0411	秋穂クリニック (秋穂東) 083-984-8333	林病院 (小郡下郷) 083-972-0411		

休日当番医は変更となる場合があります。各医療機関へ事前にお問い合わせください。連絡が取れない場合、市消防本部通信指令課(☎083-932-2603)まで

■ 市休日・夜間急病診療所 糸米二丁目 6-6 ☎ 083-925-2266

🚗 夜間に受診する場合

診療日時	毎日 19時～22時
診療科目	内科、小児科*、外科

※小児科は14日(日)まで。15日(月)以降は、山口地域夜間こども急病センター(山口赤十字病院内 ☎083-923-0111)へ

🚗 休日の昼間に受診する場合

診療日時	日曜、祝日、8/14～16、年末年始、9時～13時
診療科目	歯科

■ 「やまぐちのお医者さん navi(ナビ)」

📄 <http://www.pasola.net/mnavi/index.html>

山口・小郡・秋穂・阿知須・阿東の医療機関に関する情報が得られるホームページ。地域・診療科目別に検索できます。

■ 「小児救急医療電話相談」

毎日 19時～23時 ☎ 083-921-2755 (#8000)

医療機関を受診するべきか、迷った時にご相談ください。看護師や医師が助言します。

人のうごき 上段は平成22年9月1日現在 下段は平成22年2月1日現在との比較

全体	男	女	世帯
198,531人 - 440人	94,281人 - 237人	104,250人 - 203人	84,148世帯 + 488世帯

山口市の交通事故発生状況 ()内は前年対比

	9月	本年累計
人身事故	72件 (+ 3)	691件 (- 64)
死亡者数	1人 (- 1)	8人 (- 3)
重傷者数	6人 (+ 1)	51人 (- 20)
軽傷者数	82人 (- 4)	809人 (- 76)
物損事故	519件 (+ 39)	4,548件 (+ 234)